

Министерство науки и высшего образования РФ Ульяновский государственный университет	Форма	
Ф – Аннотация рабочей программы дисциплины		

## АННОТАЦИЯ РАБОЧЕЙ ПРОГРАММЫ ДИСЦИПЛИНЫ

### « Организация работы гида-переводчика»

по направлению/специальности) 45.03.02 Лингвистика

#### 1. Цели и задачи освоения дисциплины

**Цели освоения дисциплины:** подготовка высококвалифицированных специалистов соответствующего уровня и профиля, конкурентоспособного на рынке труда, свободно владеющего своей профессией и ориентированного в смежных областях деятельности, способного эффективно работать по специальности на уровне мировых стандартов.

**Задачи освоения дисциплины:**

формирование профессиональных компетенций, необходимых для предоставления экскурсионных, информационных и организаторских услуг участникам тура на иностранном языке;

-организация переводческого обеспечения различных форм совещаний, консультаций, деловых переговоров;

-разработка проектов в сфере межкультурной коммуникации, межнационального речевого общения, речевого этикета в поликультурной среде

#### 2. Место дисциплины в структуре ОПОП

Дисциплина «Организация работы гида-переводчика» к обязательной части Блока 1 основной профессиональной образовательной программы (ОПОП), устанавливаемой вузом.

Для изучения дисциплины студент должен обладать знаниями, умениями и компетенциями, сформированными в процессе изучения таких дисциплин бакалавриата как, Б1.О.04 «Психология и педагогика», Б1.О.05.»Русский язык и культура речи», Б1.О.16 «Межкультурные коммуникации», Б1.О.20 «Технологии делового общения», Б1.О.22 «Практикум речевого общения (иностраннй язык)», Б1.О.24«Практический курс первого иностранного языка», Б1.О.25 «Практический курс второго иностранного языка», Б1.В.ДВ.02.01«Практика устной и письменной речи на первом иностранном языке», Б1.В.ДВ.02.02 «Практикум по культуре речевого общения первого иностранного языка», Б1.В.ДВ.04.01

Дисциплина ориентирована на формирование профессионально значимых знаний, умений и навыков, обеспечивающих достижение высокого уровня языковой компетенции, необходимого для реализации целей научной и профессиональной коммуникации.

Результаты освоения дисциплины будут необходимы для дальнейшего процесса обучения в рамках поэтапного формирования компетенций при изучении следующих специальных дисциплин: Б1.О.24«Практический курс первого иностранного языка», Б1.О.25 « Практический курс второго иностранного языка», Б1.В.ДВ.02.01«Практика устной и письменной речи на первом иностранном языке», Б1.В.ДВ.02.02 «Практикум по культуре речевого общения первого иностранного языка», Б1.В.ДВ.04.01 « Практикум по культуре речевого общения второго иностранного языка», Б1.В.ДВ.04.02 «Практика речи

Министерство науки и высшего образования РФ Ульяновский государственный университет	Форма	
Ф – Аннотация рабочей программы дисциплины		

второго иностранного языка», Б2.О.01(Пд) «Преддипломная практика» Б2.В.03(П) «Переводческая практика», Б3.01(Д) «Подготовка к процедуре защиты и защита выпускной квалификационной работы», Б3.02(Г) «Подготовка к сдаче и сдача государственного экзамена»

### 3. Требования к результатам освоения дисциплины

В ходе освоения дисциплины обучаемые должны овладеть следующими компетенциями:

Код и наименование реализуемой компетенции	Перечень планируемых результатов обучения по дисциплине (модулю), соотнесенных с индикаторами достижения компетенций
УК-4 Способен осуществлять деловую коммуникацию в устной и письменной формах на государственном языке Российской Федерации и на иностранном(ых) языке(ах)	ИД-1ук4 Знать принципы построения устного и письменного высказывания на русском и иностранных языках ИД-1.1ук4 Знать правила и закономерности деловой устной и письменной коммуникации ИД-2ук4 Уметь применять на практике деловую коммуникацию в устной и письменной формах, методы и навыки делового общения на русском и иностранном языках ИД-3ук4 Владеть навыками чтения и перевода на иностранном языке в профессиональном общении ИД-3.1ук4 Владеть навыками деловых коммуникаций в устной и письменной формах на русском и иностранном языках ИД-3.2ук4 Владеть методикой составления суждения в межличностном деловом общении на русском и иностранном языках

### 4. Общая трудоемкость дисциплины

Форма обучения – очная

Общая трудоемкость дисциплины составляет 2 зачетные единицы(72 часа)

### Образовательные технологии

В ходе освоения дисциплины при проведении аудиторных занятий используются следующие образовательные технологии: игровые (деловая игра, ролевая игра); дискуссионные; тестовые технологии.

Министерство науки и высшего образования РФ Ульяновский государственный университет	Форма	
Ф – Аннотация рабочей программы дисциплины		

При организации самостоятельной работы занятий используются следующие образовательные технологии: устная презентация

### **Контроль успеваемости**

Программой дисциплины предусмотрены следующие виды текущего контроля: тестирование, устные презентации, проведение экскурсии на объектах показа, устный опрос

Промежуточная аттестация проводится в форме: зачета

---